

Xenon Light Source 300 W, LP **High** X300

Xenon-Lichtprojektor 300 W, LP **High** X300





☐ Safe

The high-power light projector has comprehensive safety features to protect patients and users:

- Automatic dimming of the light-guide connector when the light quide is removed
- Safe-Start function. When very short interruptions in the operating
 voltage occur, X300 HIGHLIGHT immediately returns to normal
 operation. If the interruption lasts longer than 5 seconds, the unit
 reverts to Safe-Start mode. The lamp is switched on but the shutter
 for the light connector initially remains closed. Light energy is
 only re-emitted after the user has confirmed and reactivated
 system by pressing the button.
- Intelligent
 - The X300 HIGHLIGHT uses dialog * to communicate with the ENDOCAM® and is always optimally configured with the scene in the operating theater. No adjustment operations are required.
 - The Touch Display provides comprehensive information with status texts and warning messages. For example, an alert is given when the lamp needs to be changed.
 - The display brightness is automatically adjusted to the ambient light and this means it is always legible without generating glare to compromise legibility for the viewer.
- ¬I Quiei
 - A new, controlled ventilation concept has succeeded in reducing the noise developed by the high-performance xenon projector to a reasonable level. The noise level in the operating theatre is significantly reduced as a result.

*If the camera has a dialog function. See overleaf for additional characteristics.

Sicher

Der Hochleistung-Lichtprojektor besitzt umfangreiche Sicherheitsvorrichtungen zum Schutz von Patienten und Anwendern:

- Automatische Abblendung der Lichtleiterbuchse bei abgezogenem Lichtleiter
- Safe-Start Funktion. Bei sehr kurzen Unterbrechungen der Betriebsspannung kehrt X300 HIGHLIGHT sofort in den normalen Betrieb zurück. Dauert die Unterbrechung länger als 5 Sekunden, stellt sich das Gerät in den Safe-Start Modus. Die Lampe wird eingeschaltet, aber die Blende der Lichtbuchse bleibt vorerst geschlossen. Erst nach Bestätigung durch den Anwender (per Tastendruck) tritt wieder Lichtenergie aus.
- Intelligent
 - Der X300 HIGHLIGHT kommuniziert über dialog* mit der ENDOCAM® und wird stets optimal auf die OP-Szene ausgeregelt. Es entfallen sämtliche Einstellarbeiten.
 - Das Touch-Display informiert umfangreich mit Status-Texten und Warnmeldungen. So wird beispielsweise auf einen fälligen Lampenwechsel hingewiesen.
 - Die Displayhelligkeit wird automatisch an das Umgebungslicht angepasst und ist somit stets gut lesbar, ohne zu blenden.

l Leise

 Durch ein neues, geregeltes Lüftungskonzept ist es gelungen, die Geräuschentwicklung des Hochleistungs-Xenonprojektors auf ein angenehmes Maß zu reduzieren. Der Geräuschpegel im OP wird deutlich gesenkt.

*Dialog-Funktion der Endokamera vorausgesetzt. Weitere Merkmale siehe Rückseite.

VI.11 A 97N12

7

Xenon Light Source 300 W, LP **High** X300

Xenon-Lichtprojektor 300 W, LP **HIGH** X300





- ☐ Communicative
 - Easily visible instrument parameters on the touch display.
 - The touch screen allows different user-specific profiles to be generated and called up. Individual users can even select their preferred language for the application.
- ☐ User friendly
 - Familiar easy replacement of the lamp module without the need to use tools through the instrument flap located at the side.
- ☐ Intense illumination
 - X300 HIGHLIGHT has all the other attributes of a 300 watt Xenon light projector, see ENDOLIGHT X300, page A 101N12.
- Light Source Highlight X300 Set

consisting of:

Lightprojector Highlight X300 (5142002), CAN-BUS connection cable (103.701), CAN-BUS Terminator (5590.989),

power cable (2440.03),

power supply 100 - 240 V a.c., 50 / 60 Hz51420021

■ Kommunikativ

- Gut sichtbare Geräteparameter auf dem Touch-Display.
- Per Touchscreen lassen sich unterschiedliche benutzerspezifische Profile erstellen und aufrufen. Selbst die Anwendersprache kann auf den individuellen Benutzer abgestimmt werden.
- Anwenderfreundlich
 - gewohnt einfacher Tausch des Lampenmoduls ohne Werkzeug über die seitliche Geräteklappe.
- Intensive Beleuchtung
 - X300 HIGHLIGHT besitzt alle weiteren Attribute eines 300 Watt Xenon Lichtprojektors, siehe ENDOLIGHT X300, A 101n12.

Lichtprojektor HighLight X300 Set

bestehend aus:

Lichtprojektor Highlight X300 (5142002), CAN-BUS Verbindungskabel (103.701), CAN-BUS Terminator (5590.989),

Netzkabel (2440.03),

Netzanschluss 100 - 240 V~, 50 / 60 Hz51420021

See page A 99N12 for technical data

Technische Daten siehe Seite A 99N12

A 98_{N12}



Technical Data

Xenon Light Source 300 W, LP **High** X300

Technische Daten

Xenon-Lichtprojektor 300 W, LP **LIGH** X300



	5142002
Schutzklasse nach EN 60601-1 Protection class in conformity with EN 60601-1	1
Elektromagnetische Verträglichkeit (EMV) Electromagnetic compatibility (EMC)	EN 60601-1-2 / IEC 601-1-2
Richtlinie über Medizinprodukte 93/42 EWG Medical Devices Directive 93/42 EEC	Klasse 1 Class 1
Klassifikation Classification	CF
Geräuschpegel Noise level	40 dB(a) bis / to 52dB(a)
Netzanschluss Power supply	100 - 240 V~ (a.c.), 50 / 60 Hz
Leistungsaufnahme Power consumption	700 VA
Farbtemperatur Colour temperature	ca. / approx. 6000 K
Lichthelligkeitsregelung Brightness control	0 - 100 %
Lebensdauer / Lampe Working life of lamps	ca. / approx. 500 h
Lampenbestückung Lamps	1 x 300 W Xenon-Kurzbogenlampe 1 x 300 W xenon short-arc lamp
Betriebsbedingungen Operating conditions	+ 10° C bis / to + 40° C
Abmessungen (B x H x T) Dimensions (w x h x d)	330 x 160 x 416 mm
Gewicht Weight	10,6 kg 22,0 lbs



Xenon-Lampenmodul, 300 V	Ν	2431.121
Xenon lamp module , 300 V	N	2431.121



VI.11 A 99N12

